

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

1. Produktmodell/Produkt:

Produkt(e): Geberit Verbindungskabel für externen Sensor, für Hygienespülung
Artikelnummer(n): 616.209.00.1

2. Hersteller:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Schweiz
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

4. Gegenstand der Erklärung:

Kabel zum Anschliessen von Temperatursensoren an eine Steuereinheit und zum Anschliessen von Temperatur- und Volumenstromsensoren an eine Steuereinheit.

5. Harmonisierungsrechtsvorschriften

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen **Harmonisierungsrechtsvorschriften** der Europäischen Union:

Richtlinie 2011/65/EU

des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten; Amtsblatt der EU L 174 vom 1.7.2011, S. 88-110

6. Angewendete harmonisierte Europäische Normen / Technische Spezifikationen

Harmonisierte Europäische Normen:

EN IEC 63000:2018

Nicht harmonisierte Normen:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Product model/product:

Product(s): Geberit connecting cable for external sensor, for sanitary flush

Article number(s): 616.209.00.1

2. Manufacturer:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Switzerland
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. The sole responsibility for issuing this declaration of conformity lies with the manufacturer.

4. Object of the declaration:

Cable for connecting temperature sensors to a control unit and for connecting temperature and volumetric flow rate sensors to a control unit.

5. Harmonisation legislation

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant **harmonisation legislation** of the European Union:

Directive 2011/65/EU

of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment; Official Journal of the European Union L 174, 1.7.2011, p. 88–110

6. Applied harmonised European standards/technical specifications

Harmonised European standards:

EN IEC 63000:2018

Non-harmonised standards:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE

1. Modèle/produit :

Produit(s) : Câble de raccordement Geberit pour capteur externe, pour rinçage forcé hygiénique
Numéro(s) de référence : 616.209.00.1

2. Fabricant :

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Suisse
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. La délivrance de la présente déclaration de conformité relève de la seule responsabilité du fabricant.

4. Objet de la déclaration :

Câble pour raccorder des capteurs de température à un module de commande et pour raccorder des capteurs de température et de débit volumique à un module de commande.

5. Législation communautaire d'harmonisation

L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la **législation communautaire d'harmonisation** applicable de l'Union Européenne:

Directive 2011/65/UE

du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques ; Journal officiel de l'UE L 174 du 1.7.2011, p. 88-110

6. Normes européennes harmonisées appliquées/spécifications techniques

Normes européennes harmonisées :

EN IEC 63000:2018

Normes non harmonisées :

—



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

1. Modello di prodotto/prodotto:

Prodotto/i: Cavo di collegamento Geberit per sensore esterno, per aggregato antiristagno
Numero/i d'articolo: 616.209.00.1

2. Produttore:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Svizzera
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. È responsabilità esclusiva del produttore la redazione della presente dichiarazione di conformità.

4. Oggetto della dichiarazione:

Cavi per il collegamento di sensori della temperatura a un'unità di comando e per il collegamento di sensori della temperatura e della portata in volume a un'unità di comando.

5. Normative di armonizzazione

L'oggetto della dichiarazione sopra descritto soddisfa le **normative di armonizzazione** pertinenti dell'Unione Europea:

Direttiva 2011/65/UE

del Parlamento Europeo e del Consiglio dell'8 giugno 2011 sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche; Gazzetta ufficiale dell'UE L 174 del 01/07/2011, pag. 88–110

6. Norme europee armonizzate applicate / specifiche tecniche

Norme europee armonizzate:

EN IEC 63000:2018

Norme non armonizzate:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

1. Modelo de producto/producto:

Producto(s): Cable de conexión Geberit para sensor externo, para descarga higiénica
Número(s) de artículo: 616.209.00.1

2. Fabricante:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Suiza
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. La responsabilidad exclusiva para la expedición de la presente declaración de conformidad es del fabricante.

4. Objeto de la declaración:

Cable para conectar sensores de temperatura a una unidad de control y para conectar sensores de temperatura y de caudal a una unidad de control.

5. Legislación de armonización

El objeto de la declaración mencionado anteriormente es conforme a la **legislación de armonización** pertinente de la Unión Europea:

Directiva 2011/65/UE

del Parlamento Europeo y del Consejo, de 8 de junio de 2011, sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos; Diario Oficial de la UE L 174 del 1/7/2011, p. 88–110

6. Normas europeas armonizadas aplicadas/especificaciones técnicas

Normas europeas armonizadas:

EN IEC 63000:2018

Normas no armonizadas:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

1. Modelo do produto/produto:

Produto(s): Cabo de ligação Geberit para sensor externo, para descarga automática sanitária

Referência(s): 616.209.00.1

2. Fabricante:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Suíça
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. A responsabilidade pela emissão desta declaração de conformidade cabe, exclusivamente, ao fabricante.

4. Objeto da declaração:

Cabo para conectar os sensores de temperatura ao módulo de controlo eletrónico e para conectar os sensores de temperatura e de caudal volumétrico ao módulo de controlo eletrónico.

5. Legislação de harmonização

O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a **legislação de harmonização** da União Europeia:

Diretiva 2011/65/UE

do Parlamento Europeu e do Conselho de 8 de junho de 2011 relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos; Jornal Oficial da UE L 174 de 01/07/2011, pp. 88–110

6. Normas europeias harmonizadas / especificações técnicas

Normas europeias harmonizadas:

EN IEC 63000:2018

Normas não harmonizadas:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

1. Productmodel/product:

Product(en): Geberit verbindingkabel voor externe sensor, voor hygiënespoeling
Artikelnummer(s): 616.209.00.1

2. Fabrikant:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Zwitserland
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Uitsluitend de fabrikant is verantwoordelijk voor het afgeven van deze conformiteitsverklaring.

4. Onderwerp van de verklaring:

Kabel voor het aansluiten van temperatuursensoren aan een besturingseenheid en voor het aansluiten van temperatuur- en volumestroomsensoren aan een besturingseenheid.

5. Harmonisatiewetgeving

Het hierboven beschreven onderwerp van de verklaring voldoet aan de relevante **harmonisatiewetgeving** van de Europese Unie:

Richtlijn 2011/65/EU

van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2011 betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur; publicatieblad van de EU L 174 van 1.7.2011, blz. 88–110

6. Toegepaste geharmoniseerde Europese normen/technische specificaties

Geharmoniseerde Europese normen:

EN IEC 63000:2018

Niet-geharmoniseerde normen:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

1. Produktmodel/produkt:

Produkt(er): Geberit forbindelseskabel til ekstern sensor, til hygiejneskylning
Varenummer/-re: 616.209.00.1

2. Fabrikant:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Schweiz
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.

4. Genstand for erklæringen:

Kabel til tilslutning af temperaturfølere til en styreenhed og til tilslutning af temperatur- og vandstrømsensorer til en styreenhed.

5. Harmoniseringslovgivninger

Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med de relevante **harmoniseringslovgivninger** fra Den Europæiske Union:

Direktiv 2011/65/EU

fra Europa-Parlamentet og Rådet af 8. juni 2011 om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr; EU-tidende L 174 af 1.7.2011, s. 88-110

6. Anvendte harmoniserede europæiske standarder / tekniske specifikationer

Harmoniserede europæiske standarder:

EN IEC 63000:2018

Ikke harmoniserede standarder:

—



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

1. Produktmodell/produkt:

Produkt(er): Geberit förbindelsekabel för extern sensor, för hygienspolning

Artikelnummer: 616.209.00.1

2. Tillverkare:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Schweiz
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Tillverkaren har ensam ansvar för utfärdande av denna försäkran om överensstämmelse.

4. Föremål för försäkran:

Kabel för anslutning av temperatursensorer på en styrenhet och för anslutning av temperatur- och flödesvolymsensorer på en styrenhet.

5. Harmoniserad unionslagstiftning

Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta **harmoniserade unionslagstiftningen** i Europeiska unionen:

Direktiv 2011/65/EU

från Europaparlamentet och rådet av den 8 juni 2011 om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning, EU:s officiella tidning L 174 av den 1.7.2011, s. 88–110

6. Använda harmoniserade europeiska standarder/tekniska specifikationer

Harmoniserade europeiska standarder:

EN IEC 63000:2018

Icke-harmoniserade standarder:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU-SAMSVARSERKLÆRING

1. Produktmodell/produkt:

Produkt(er): Geberit forbindelseskabel for ekstern sensor, for hygieneskylling
Artikkelnummer/-numre: 616.209.00.1

2. Produsent:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Sveits
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar.

4. Gjenstand for erklæringen:

Kabel for å koble til temperaturfølere til en styreenhet og for å koble til temperaturfølere og volumstrømsensorer til en styreenhet.

5. Harmoniseringslovgivning

Gjenstanden for erklæringen som beskrevet ovenfor er i samsvar med den relevante **harmoniseringslovgivningen** i den Europeiske union:

Direktiv 2011/65/EU

fra Europaparlamentet og Det europeiske rådet fra 8. juni 2011 om begrensning av bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr; Den europeiske unions tidende L 174 fra 1.7.2011, s. 88–110

6. Anvendte harmoniserte europeiske standarder / tekniske spesifikasjoner

Harmoniserte europeiske standarder:

EN IEC 63000:2018

Ikke-harmoniserte standarder:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

1. Tuotemalli/tuote:

Tuote (tuotteet): Geberit-liitäntäkaapeli ulkoiselle anturille, hygieniahuuhtelulaitteeseen

Tuotenumero (-t): 616.209.00.1

2. Valmistaja:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Sveitsi
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Vastuu tämän vaatimustenmukaisuusvakuutuksen laatimisesta on yksinomaan valmistajalla.

4. Vakuutuksen kohde:

Kaapeli lämpötila-anturien liittämiseksi ohjauksyksikköön ja lämpötila- ja tilavuusvirta-anturien liittämiseksi ohjauksyksikköön.

5. Yhdenmukaistamislainsäädäntö

Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan Euroopan unionin **yhdenmukaistamislainsäädännön** vaatimusten mukainen:

Direktiivi 2011/65/EU

jonka Euroopan parlamentti ja neuvosto ovat antaneet 8 päivänä kesäkuuta 2011, tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa; Euroopan unionin virallinen lehti L 174, 1.7.2011, s. 88–110

6. Sovelletut yhdenmukaistetut eurooppalaiset standardit / tekniset eritelvät

Yhdenmukaistetut eurooppalaiset standardit:

EN IEC 63000:2018

Ei yhdenmukaistetut standardit:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

1. Tootemudel/toode:

Toode (tooted): Geberit välimise anduri ühenduskaabel, hügieenilisele loputusele
Tootenumber (-numbrid): 616.209.00.1

2. Tootja:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Šveits
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Käesoleva vastavusdeklaratsiooni väljastamise ees vastutab ainuisikuliselt tootja.

4. Deklaratsiooni objekt:

Kaabel temperatuuri andurite ühendamiseks juhtplokiga ning temperatuuri ja vooluhulga andurite ühendamiseks juhtplokiga.

5. Ühtlustamise õigusaktid

Deklaratsiooni ülalkirjeldatud objekt vastab Euroopa Liidu asjaomastele **ühtlustamise õigusaktide**:

Direktiiv 2011/65/EL

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 8. juuni 2011. aasta direktiiv teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes, ELT L 174, 1.7.2011, lk 88-110

6. Kohaldatud harmoneeritud Euroopa standardid / tehnilised kirjeldused

Harmoneeritud Euroopa standardid:

EN IEC 63000:2018

Harmoneerimata standardid:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

1. Gaminio modelis / gaminys:

Gaminys (-iai): Geberit higieninio skalavimo išorinio jutiklio jungiamasis laidas

Gaminio numeris (-iai): 616.209.00.1

2. Gamintojas:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Šveicarija
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Visa atsakomybė už šios atitikties deklaracijos išdavimą tenka gamintojui.

4. Deklaracijos tema:

Kabelis, kuriuo temperatūros jutikliai prijungiami prie valdymo bloko bei temperatūros ir tūrinio srauto jungikliai prijungiami prie valdymo bloko.

5. Derinamieji teisės aktai

Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius **derinamuosius** Europos Sąjungos **teisės aktus**:

Direktyva 2011/65/ES

2011 m. birželio 8 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo; ES OL L 174, 2011-07-01, 88–110 p.

6. Taikomi darnieji Europos standartai / techninės specifikacijos

Darnieji Europos standartai:

EN IEC 63000:2018

Nesuderintieji standartai:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

1. Izstrādājuma modelis / izstrādājums:

Izstrādājums(-i): Geberit savienojuma kabelis iekšējam sensoram, higiēniskajai skalošanai
Preces numurs(-i): 616.209.00.1

2. Ražotājs:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Šveice
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Ražotājs uzņemas visu atbildību par šīs atbilstības deklarācijas izdošanu.

4. Deklarācijas priekšmets:

Kabelis temperatūras sensoru pieslēgšanai vadības ierīcei un temperatūras un tilpuma plūsmas sensoru pieslēgšanai vadības ierīcei.

5. Saskaņošanas tiesību akti

Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Eiropas Savienības **saskaņošanas tiesību aktam**:

Direktīva 2011/65/ES

pieņemta Eiropas Parlamentā un Padomē 2011. gada 8. jūnijā par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās; ES Oficiālais Vēstnesis L 174, 01.07.2011., 88.–110. lpp.

6. Piemērotie saskaņotie Eiropas standarti / tehniskās specifikācijas

Saskaņotie Eiropas standarti:

EN IEC 63000:2018

Nesaskaņotie standarti:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

1. Model produktu/produkt:

Produkt (produkty): Przewód połączeniowy Geberit do zewnętrznego czujnika, do spłukiwania higienicznego
Numer artykułu 616.209.00.1
(numery artykułów):

2. Producent:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Szwajcaria
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Wyłącznie odpowiedzialność za wystawienie niniejszej deklaracji zgodności ponosi producent.

4. Przedmiot deklaracji:

Przewód do podłączenia czujników temperatury do jednostki sterującej oraz do podłączenia czujników temperatury i przepływu do jednostki sterującej.

5. Prawodawstwo harmonizacyjne

Opisany powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami **prawodawstwa harmonizacyjnego** Unii Europejskiej:

Dyrektywa 2011/65/UE

Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym; Dziennik Urzędowy UE L 174 z dnia 1.7.2011, str. 88–110

6. Zastosowane europejskie normy zharmonizowane / specyfikacje techniczne

Europejskie normy zharmonizowane:

EN IEC 63000:2018

Normy niezharmonizowane:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

1. Model výrobku / výrobek:

Výrobek (výrobky): Geberit připojovací kabel pro externí snímač, pro hygienický proplach
Položkové číslo (čísla): 616.209.00.1

2. Výrobce:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Švýcarsko
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Výhradní odpovědnost za vydání tohoto prohlášení o shodě nese výrobce.

4. Předmět prohlášení:

Kabel pro připojení teplotních čidel k řídicí jednotce a k připojení teplotních čidel a snímačů průtoku k řídicí jednotce.

5. Harmonizační právní předpisy

Výše popsany předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými **harmonizačními právními předpisy** Evropské unie:

Směrnice 2011/65/EU

Evropského parlamentu a Rady z 8. června 2011 o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních; Věstník EU L 174 ze dne 1. 7. 2011, str. 88–110

6. Aplikované harmonizované evropské normy / technické specifikace

Harmonizované evropské normy:

EN IEC 63000:2018

Neharmonizované normy:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

1. Model výrobku/výrobok:

Výrobok(-ky): Pripojovací kábel Geberit pre externý snímač, pre hygienické prepláchnutie

Číslo(-a) výrobku(-ov): 616.209.00.1

2. Výrobca:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Švajčiarsko
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Jedinú zodpovednosť za vystavenie tohto vyhlásenia o zhode nesie výrobca.

4. Predmet vyhlásenia:

Kábel na pripojenie snímačov teploty k radiacej jednotke a na pripojenie snímačov teploty a objemového prietoku k radiacej jednotke.

5. Harmonizačné právne predpisy

Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými **harmonizačnými právnymi predpismi** Európskej únie:

Smernica 2011/65/EÚ

Európskeho parlamentu a Rady z 8. júna 2011 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach (prepracované znenie); Ú. v. EÚ L 174, 1.7.2011, s. 88 – 110

6. Aplikované harmonizované európske normy/technické špecifikácie

Harmonizované európske normy:

EN IEC 63000:2018

Neharmonizované normy:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

1. Termékmodell/termék:

Termék(ek): Geberit csatlakozó vezeték külső érzékelőhöz, higiéniai öblítéshez

Cikkszám(ok): 616.209.00.1

2. Gyártó:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Svájc
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. A jelen megfelelőségi nyilatkozat kiállításával kapcsolatban a gyártó vállal kizárólagos felelősséget.

4. A nyilatkozat tárgya:

Kábel a hőmérséklet-érzékelők csatlakoztatásához a vezérlőegységhez, valamint a hőmérséklet- és térfogatáram-érzékelők csatlakoztatásához a vezérlőegységhez.

5. Harmonizációs jogszabályok

A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós **harmonizációs jogszabálynak**:

2011/65/EU irányelv

az Európai Parlament és a Tanács 2011. június 8-i irányelve egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról; HL L 174., 2011.07.01., 88–110. o.

6. Alkalmazott harmonizált európai szabványok / műszaki előírások

Harmonizált európai szabványok:

EN IEC 63000:2018

Nem harmonizált szabványok:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

1. Model de produs/produs:

Produs(e): Cablu de conectare Geberit pentru senzor extern, pentru spălare igienică

Cod(uri) articol: 616.209.00.1

2. Producător:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Elveția
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Întreaga responsabilitate pentru emiterea acestei declarații de conformitate revine producătorului.

4. Obiectul declarației:

Cablu pentru conectarea senzorilor de temperatură la o unitate de comandă și pentru conectarea senzorilor de temperatură și debit volumetric la o unitate de comandă.

5. Legislație de armonizare

Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu **legislația** relevantă **de armonizare** a Uniunii Europene:

Directiva 2011/65/UE

a Parlamentului European și a Consiliului din 8 iunie 2011 privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice; Jurnalul Oficial al UE L 174 din 01.07.2011, p. 88-110

6. Standarde europene armonizate aplicate / specificații tehnice

Standarde europene armonizate:

EN IEC 63000:2018

Standarde nearmonizate:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТВИЕ НА ЕС

1. Модел на продукт/продукт:

Продукт/и: Свързващ кабел за външен сензор Geberit за система за пречистване на вода
Артикулен/ни номер/а: 616.209.00.1

2. Производител:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Швейцария
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя.

4. Предмет на декларацията:

Кабели за свързване на сензори за температура с управляващ модул и за свързване на сензори за температура и датчици за обемен разход към управляващ модул.

5. Законодателство за хармонизация

Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното **законодателство** на Европейския съюз за хармонизация:

Директива 2011/65/ЕС

на Европейския парламент и на Съвета от 8 юни 2011 година относно ограничението за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване;
Официален вестник на ЕС L 174 от 1.7.2011 година, стр. 88-110

6. Приложени хармонизирани европейски стандарти/технически спецификации

Хармонизирани европейски стандарти:
EN IEC 63000:2018

Нехармонизирани стандарти:

—



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

1. Model proizvoda/proizvod:

Proizvod(-i): Priključni kabel Geberit za zunanji senzor, za higiensko splakovanje
Številka(-e) artikla(-ov): 616.209.00.1

2. Proizvajalec:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Švica
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Za izdajo te izjave o skladnosti je izključno odgovoren proizvajalec.

4. Predmet izjave:

Kabel za priključitev temperaturnih senzorjev na krmilno enoto in za priključitev temperaturnih senzorjev in senzorjev količine toka na krmilno enoto.

5. Zakonodaja o harmonizaciji

Zgoraj opisani predmet razlage izpolnjuje zadevno **zakonodajo** Evropske unije **o harmonizaciji**:

Direktiva 2011/65/EU

Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2011 o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi; Uradni list EU L 174, 1.7.2011, str. 88–110

6. Uporabljeni usklajeni evropski standardi/tehnične specifikacije

Usklajeni evropski standardi:

EN IEC 63000:2018

Neusklajeni standardi:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

IZJAVA O SUKLADNOSTI EU-A

1. Model proizvoda/proizvod:

Proizvod/proizvodi: Geberit spojni kabel za vanjski senzor, za uređaj za higijensko ispiranje
Broj/brojevi artikla: 616.209.00.1

2. Proizvođač:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Švicarska
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Za sastavljanje izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač.

4. Predmet izjave:

Kabel za priključivanje senzora temperature na upravljačku jedinicu i za priključivanje senzora temperature i volumnog protoka na upravljačku jedinicu.

5. Zakonodavstvo o usklađivanju

Gore opisani predmet izjave ispunjava primjenjivo **zakonodavstvo o usklađivanju** Europske unije:

Direktiva 2011/65/EU

Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2011. o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi; Službeni list EU L 174 od 1. 7. 2011., str. 88 – 110

6. Primijenjene usklađene europske norme / tehničke specifikacije

Usklađene europske norme:

EN IEC 63000:2018

Neusklađene norme:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

IZJAVA O USKLAĐENOSTI EU-A

1. Model proizvoda/proizvod:

Proizvod(i): Geberit kabl za povezivanje za eksterni senzor za higijensko ispiranje
Broj(evi) artikla: 616.209.00.1

2. Proizvođač:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Švajcarska
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Isključiva odgovornost za izdavanje ove izjave o usklađenosti leži na proizvođaču.

4. Predmet izjave:

Kabl za povezivanje senzora temperature s upravljačkom jedinicom i za povezivanje senzora temperature i zapreminskog protoka s upravljačkom jedinicom.

5. Pravni propisi za harmonizaciju

Gore opisani predmet izjave ispunjava relevantne **pravne propise za harmonizaciju** Evropske unije:

Direktiva 2011/65/EU

Evropskog parlamenta i Evropskog vijeća od 8. juna 2011. godine o ograničenju upotrebe određenih opasnih supstanci u električnim i elektronskim uređajima; Službeni list EU L 174 od 1.7.2011, str. 88—110

6. Primijenjene harmonizirane norme Evropske unije/tehničke specifikacije

Harmonizirane norme Evropske unije:

EN IEC 63000:2018

Neharmonizirane norme:

—



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

EU DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI

1. Model proizvoda/proizvod:

Proizvod(i): Geberit kabl za povezivanje za eksterni senzor za higijenski ispirać
Broj(evi) artikla: 616.209.00.1

2. Proizvođač:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Švajcarska
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Odgovornost za izradu ove deklaracije o usaglašenosti snosi isključivo proizvođač.

4. Predmet izjave:

Kabl za povezivanje senzora temperature s upravljačkom jedinicom i za povezivanje senzora temperature i zapreminskog protoka s upravljačkom jedinicom.

5. Pravni propisi za harmonizaciju

Gore opisani predmet izjave zadovoljava odgovarajuće **pravne propise za harmonizaciju** Evropske Unije:

Direktiva 2011/65/EU

Evropskog parlamenta i Saveta Evrope od 8. juna 2011. godine o ograničenju upotrebe određenih opasnih materija u električnim i elektronskim uređajima; Službeni list EU L 174 od 1.7.2011. godine, str. 88–110

6. Primenjeni harmonizovani evropski standardi/tehničke specifikacije

Harmonizovani evropski standardi:

EN IEC 63000:2018

Neharmonizovani standardi:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ИЗЈАВА ЗА СООБРАЗНОСТ НА ЕУ

1. Модел на производ/производ:

Производ(и): Geberit кабел за поврзување за надворешен сензор, за хигиенско плакнење
Број на артикл(и): 616.209.00.1

2. Производител:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Швајцарија
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Одговорноста за издавање на оваа изјава за сообразност ја сноси само производителот.

4. Предмет на декларацијата:

Кабел за поврзување на сензори за температура со контролна единица и за поврзување сензори за температура и количина на проток со контролна единица.

5. Хармонизирани регулативи

Гореопишаниот предмет на декларацијата ги исполнува применливите **Хармонизирани регулативи** на Европската Унија:

Директива 2011/65/EУ

на Европскиот парламент и на Советот од 8. јуни 2011 за ограничување на употребата на одредени опасни материи во електричната и електронската опрема; Службен весник на ЕУ L 174 од 1.7.2011, стр. 88–110

6. Применети и хармонизирани европски норми / технички спецификации

Хармонизирани европски норми:
EN IEC 63000:2018

Нехармонизирани норми:
–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

1. Μοντέλο προϊόντος/προϊόν:

Προϊόν/-τα: Καλώδιο σύνδεσης Geberit για εξωτερικό αισθητήρα, για σύστημα υγιεινού καθαρισμού
Κωδικός/-οι: 616.209.00.1

2. Κατασκευαστής:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Ελβετία
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Τη γενική ευθύνη για την έκδοση αυτής της δήλωσης συμμόρφωσης φέρει ο κατασκευαστής.

4. Αντικείμενο της δήλωσης:

Καλώδιο σύνδεσης αισθητήρων θερμοκρασίας σε μια μονάδα ελέγχου και για τη σύνδεση αισθητήρων θερμοκρασίας και ογκομετρικής παροχής σε μια μονάδα ελέγχου.

5. Νομοθεσία εναρμόνισης

Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος προς τη σχετική **νομοθεσία εναρμόνισης** της Ευρωπαϊκής Ένωσης:

Οδηγία 2011/65/ΕΕ

του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 8ης Ιουνίου 2011 για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε είδη ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ L 174 της 1.7.2011, σ. 88–110

6. Εφαρμοστέα εναρμονισμένα Ευρωπαϊκά πρότυπα / Τεχνικές προδιαγραφές

Εναρμονισμένα Ευρωπαϊκά πρότυπα:

EN IEC 63000:2018

Μη εναρμονισμένα πρότυπα:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

DEKLARATA EU E KONFORMITETIT

1. Modeli i produktit/Produkti:

Produkti(et): Kabëll lidhës Geberit për sensorin e jashtëm, për qarkulluesin e ujit
Numri(at) e artikullit: 616.209.00.1

2. Prodhuesi:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Zvicër
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Prodhuesi është përgjegjësi i vetëm për lëshimin e kësaj deklarate konformiteti.

4. Objekti i deklaratës:

Kabëll për lidhjen e sensorëve të temperaturës me një njësi kontrolli dhe për lidhjen e sensorëve të temperaturës dhe të fluksit me një njësi kontrolli.

5. Dispozitat ligjore për harmonizimin e legjislacionit

Objekti i deklaratës i përshkruar më sipër përmbush **dispozitat ligjore përkatëse për harmonizimin e legjislacionit të Bashkimit Evropian:**

Direktiva 2011/65/BE

e Parlamentit Evropian dhe e Këshillit, datë 8 qershor 2011, për kufizimin e përdorimit të substancave të caktuara të rrezikshme në pajisjet elektrike dhe elektronike; fletorja zyrtare e BE-së L 174, datë 1.7.2011, f. 88-110

6. Standardet evropiane të harmonizuara të përdorura / Specifikimet teknike

Standardet evropiane të harmonizuara:

EN IEC 63000:2018

Standardet jo të harmonizuara:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

AB UYGUNLUK BEYANI

1. Ürün modeli/ürün:

Ürün/ürünler: Harici sensörün Geberit bağlantı kablosu
Kod numarası/ 616.209.00.1
numaraları:

2. Üretici:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
İsviçre
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Bu uyumluluk beyanının düzenlenmesi ile ilgili tüm sorumluluk üreticiye aittir.

4. Beyanın konusu:

Sıcaklık sensörlerini bir kumanda ünitesine; sıcaklık ve akış ölçer sensörlerini bir kumanda ünitesine bağlama kabloları.

5. Uyum mevzuatı

Yukarıda açıklanan beyan konusu Avrupa Birliğinin geçerli **uyum mevzuatına** uygundur:

Direktif 2011/65/AB

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin elektrikli ve elektronik cihazlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanımının sınırlandırılmasına yönelik 8 Haziran 2011 tarihli direktifidir (AB resmi gazetesi L 174, 1.7.2011, s. 88-110)

6. Uygulanan uyumlu Avrupa standartları/teknik şartnameler

Uyumlu Avrupa standartları:

EN IEC 63000:2018

Uyumlu olmayan standartlar:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ СТАНДАРТАМ ЕС

1. Модель изделия/изделие:

Изделие(-я): Соединительный кабель Geberit для внешнего датчика, для санитарной промывки

Артикульный(-ые) номер(-а): 616.209.00.1

2. Производитель:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Швейцария
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Ответственность за составление данной Декларации о соответствии несет исключительно производитель.

4. Предмет декларации:

Кабель для подключения датчиков температуры к блоку управления и для подключения датчиков температуры и объемного расхода к блоку управления.

5. Гармонизированные правовые нормы

Вышеуказанный предмет декларации соответствует требованиям применяемых **гармонизированных правовых норм** Европейского союза:

Директива 2011/65/ЕС

Европарламента и Совета от 8 июня 2011 года по ограничению использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании; Официальный журнал ЕС L 174 от 01.07.2011 г., стр. 88-110

6. Применяемые гармонизированные европейские стандарты / технические спецификации

Гармонизированные европейские стандарты:

EN IEC 63000:2018

Негармонизированные стандарты:

—



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ СТАНДАРТАМ ЄС

1. Модель виробу / виріб:

Виріб (вироби): З'єднувальний кабель Geberit для зовнішнього датчика, для санітарного змиву

Артикульний(-и) 616.209.00.1

номер(-и):

2. Виробник:

Geberit International AG
Schachenstrasse 77
CH-8645 Jona
Швейцарія
+41 55 221 63 00
product.compliance@geberit.com
www.geberit.com/declarations

3. Одноосібну відповідальність за цю Заяву щодо відповідності несе виробник.

4. Предмет декларації:

Кабель для підключення датчиків температури до блоку керування та для підключення датчиків температури й об'ємної витрати до блоку керування.

5. Гармонізовані правові норми

Описаний вище предмет декларації відповідає вимогам застосовуваних **гармонізованих правових норм** Європейського Союзу:

Директива 2011/65/ЄС

Європейського парламенту та Ради від 8 червня 2011 року про обмеження використання певних небезпечних речовин в електричних і електронних пристроях; Офіційний вісник ЄС L 174 від 01.07.2011 р., стор. 88–110

6. Застосовувані гармонізовані європейські стандарти / технічні специфікації

Гармонізовані європейські стандарти:

EN IEC 63000:2018

Негармонізовані стандарти:

–



Georg Taubert
Head Standardisation, Approvals, Regulatory Affairs

Jona, 24.06.2021



Jörg Schneider
Head Product Compliance